



ГОСУДАРСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ ПО СТАНДАРТИЗАЦИИ
РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ
(ГОССТАНДАРТ)

Старовиленский тракт, 93, 220053, Минск, Республика Беларусь

STATE COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
OF THE REPUBLIC OF BELARUS
(GOSSTANDART)

Starovilensky tract, 93, 220053, Minsk, Belarus

Тел./Tel +375 17 379 62 13

Факс/Fax +375 17 363 25 88

E-mail: belst@gosstandart.gov.by



СООБЩЕНИЕ,

КАСАЮЩЕЕСЯ ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ ОФИЦИАЛЬНОГО УТВЕРЖДЕНИЯ ТИПА
ЭЛЕКТРОННОГО СБОРОЧНОГО УЗЛА НА ОСНОВАНИИ ПРАВИЛ № 10

COMMUNICATION

CONCERNING APPROVAL GRANTED OF A TYPE OF ELECTRONIC
SUB-ASSEMBLY WITH REGARD TO REGULATION No.10

Официальное утверждение №: E28*10R06/01*3222*00
Approval No.:

1. Марка (торговое наименование изготовителя)
Make (trade name of manufacturer)
2. Тип и общее коммерческое описание
Type and total commercial description



счетчик-расходомер / fuel flow meter DFM
(модели / models DFM 50B S, DFM 50B, DFM 50C S, DFM 50C, DFM 50AK S, DFM 50AK, DFM 50A232 S, DFM 50A232, DFM 50A485 S, DFM 50A485, DFM 50ACAN S, DFM 50ACAN, DFM 50CK S, DFM 50CK, DFM 50C232 S, DFM 50C232, DFM 50C485 S, DFM 50C485, DFM 50CCAN S, DFM 50CCAN, DFM 90AP, DFM 100B S, DFM 100B, DFM 100C S, DFM 100C, DFM 100AK S, DFM 100AK, DFM 100A232 S, DFM 100A232, DFM 100A485 S, DFM 100A485, DFM 100ACAN S, DFM 100ACAN, DFM 100CK S, DFM 100CK, DFM 100C232 S, DFM 100C232, DFM 100C485 S, DFM 100C485, DFM 100CCAN S, DFM 100CCAN, DFM 100D S, DFM 100CD S, DFM 100 CD, DFM 100DK S, DFM 100 DK, DFM 100D232 S, DFM 100D232, DFM 100D485 S, DFM 100D485, DFM 100DCAN S, DFM 100DCAN, DFM 100HP CD S, DFM 100HP CD, DFM 100HP DK S, DFM 100HP DK, DFM 100HP D232 S, DFM 100HP D232, DFM 100HP D485 S, DFM 100HP D485, DFM 100HP DCAN S, DFM 100HP DCAN, DFM 220AP, DFM 250B S, DFM 250B, DFM 250C S, DFM 250C, DFM 250AK S, DFM 250AK, DFM 250A232 S, DFM 250A232, DFM 250A485 S, DFM 250A485, DFM 250ACAN S, DFM 250ACAN, DFM 250CK S, DFM 250CK, DFM

- 250C232 S, DFM 250C232, DFM 250C485 S, DFM 250C485, DFM 250CCAN S, DFM 250CCAN, DFM 250CD S, DFM 250 CD, DFM 250DK S, DFM 250 DK, DFM 250D232 S, DFM 250D232, DFM 250D485 S, DFM 250D485, DFM 250DCAN S, DFM 250DCAN, DFM 250HP CD S, DFM 250HP CD, DFM 250HP DK S, DFM 250HP DK, DFM 250HP D232 S, DFM 250HP D232, DFM 250HP D485 S, DFM 250HP D485, DFM 250HP DCAN S, DFM 250HP DCAN, DFM 500B S, DFM 500B, DFM 500C S, DFM 500C, DFM 500AK S, DFM 500AK, DFM 500A232 S, DFM 500A232, DFM 500A485 S, DFM 500A485, DFM 500ACAN S, DFM 500ACAN, DFM 500CK S, DFM 500CK, DFM 500C232 S, DFM 500C232, DFM 500C485 S, DFM 500C485, DFM 500CCAN S, DFM 500CCAN, DFM 500CD S, DFM 500 CD, DFM 500DK S, DFM 500 DK, DFM 500D232 S, DFM 500D232, DFM 500D485 S, DFM 500D485, DFM 500DCAN S, DFM 500DCAN, DFM 500HP CD, DFM 500HP DK, DFM 500HP D232, DFM 500HP D485, DFM 500HP DCAN)
3. Средства идентификации типа, если они указаны на электронном сборочном узле (элементе)
Means of identification of type, if they was shown on the electronic sub-assembly (component)
- марка изготовителя,
обозначение типа и модели
manufacturer's brand,
type designation and model
- 3.1. Местоположение такой маркировки
Location of that marking
- на маркировочной табличке на корпусе счетчика-расходомера, на сигнальном кабеле корпуса счетчика-расходомера
on the marking plate of the fuel flow meter body, on the signal cable of the fuel flow meter body
4. Категория транспортного средства
Category of vehicle
- L, M, N, T, Non-road mobile machinery
5. Название и адрес изготовителя
Name and address of manufacturer
- Закрытое акционерное общество «Завод Флометр» (ЗАО «Завод Флометр»), ул. Чапаева, д.26, пом. Г-2, 222416, г.Вилейка, Вилейский район, Минская область, Республика Беларусь
Closed Joint Stock Company "Zavod Flometr" (CJSC "Zavod Flometr"), Chapayeva St., 26, G-2, 222416, Vileyka, Vileyka district, Minsk region, Republic of Belarus
6. В случае элементов и отдельных технических блоков – место и способ проставления знака официального утверждения
In the case of components and separate technical units, location and method of affixing of the approval mark
- на корпусе счетчика-расходомера или кабеле сигнальном методом наклейки и на этикетке упаковки счетчика-расходомера – см. информационный документ, Добавление 1, рис. 7 и 8
on the fuel flow meter body or signal cable using a sticker method and on the fuel flow meter package label – see information document, Appendix 1, figures 7, 8.
7. Адрес сборочного предприятия
- ул. Чапаева, д.26, пом. Г-2, 222416, г.Вилейка, Вилейский район, Минская обл., Республика Беларусь (ЗАО «Завод Флометр»)

Address of assembly plant	Chapayeva St., 26, G-2, 222416, Vileyka, Vileyka district, Minsk region, Republic of Belarus (CJSC "Zavod Flometr")
8. Дополнительная информация Additional information	см. добавление see Appendix
9. Техническая служба, ответственная за проведение испытаний	E28/P, Научно-производственное республиканское унитарное предприятие «Белорусский государственный институт стандартизации и сертификации», ул. Новаторская, 2а, 220053, г. Минск, Республика Беларусь
Technical Service responsible for carrying out the tests	E28/P, Scientific and production republican unitary enterprise «Belarusian State institute of standardization and certification», Novatorskaya street, 2A, 220053, Minsk, Republic of Belarus
10. Дата протокола испытания Date of test report	28.02.2024
11. Номер протокола испытания Number of test report	887 T
12. Примечания (если они имеются) Remarks (if any)	см. добавление see Appendix
13. Место Place	г. Минск Minsk
14. Дата Date	26 -04- 2024
15. Подпись Signature	Е.М. Моргунова (Председатель комитета) A. Marhunova Chairman of Committee)
16. К настоящему прилагается указатель информационной документации, которая была сдана компетентному органу, ответственному за официальное утверждение, и которая может быть получена по запросу: - информационный документ об официальном утверждении типа электронного сборочного узла с - добавлением 1 «Техническое описание. Счетчик-расходомер DFM 100СК»; - протокол испытаний № 887 Т от 28.02.2024.	
The index to the information package lodged with the Approval Authority, which may be obtained on request, is attached: - information document for type approval of electronic sub-assembly with Appendix 1 «Technical description. Fuel flow meter DFM 100СК»; - test report № 887 T from 28.02.2024.	
17. Причины распространения Reasons for extension	н/п n/a

Добавление к карточке сообщения об официальном утверждении типа
№ E28*10R06/01*3222*00, касающейся официального утверждения типа электрического/электронного
сборочного узла на основании Правил № 10

Appendix to type-approval communication form No E28*10R06/01*3222*00,
concerning the type-approval of a electrical/electronic sub-assembly under Regulation No. 10

1.	Дополнительная информация Additional information	
1.1.	Номинальное напряжение электрической системы Electrical system rated voltage	12 / 24 В, отрицательное заземление 12 / 24 V, negative ground
1.2.	Данный ЭСУ может использоваться на любом типе транспортных средств со следующими ограничениями: This ESA can be used on any vehicle type with the following restrictions:	см. информационный документ, Добавление 1 see information document, Appendix 1
1.2.1	Условия установки, если они имеются: Installation conditions, if any:	см. информационный документ, Добавление 1 see information document, Appendix 1
1.3.	Данный ЭСУ может использоваться только на следующих типах транспортных средств This ESA can be used only on the following vehicle types	н/п n/a
1.3.1	Условия установки, если они имеются Installation conditions, if any	н/п n/a
1.4.	Использованный(ые) конкретный(ые) метод(ы) испытания и охваченные диапазоны частот для определения устойчивости к воздействию помех: (просьба точно указать использованный метод из числа приведенных в приложении 9) The specific test method(s) used and the frequency ranges covered to determine immunity were: (please specify precise method used from Annex 9)	см. протокол испытаний № 887 Т от 28.02.2024 see test report № 887 T from 28.02.2024
1.5.	Лаборатория, аккредитованная в соответствии со стандартом ISO 17025 и признанная органом, предоставляющим официальное утверждение, ответственным за проведение испытаний: Laboratory accredited to ISO 17025 and recognized by the Approval Authority responsible for carrying out the tests	н/п n/a
2.	Примечания Remarks	- -